



AYUDA FEDERAL PARA ESTUDIANTES ADULTOS

¿Es usted un adulto que está considerando asistir a la universidad? ¿Necesita ayuda para pagar sus gastos de estudio? ¡Presente la solicitud para recibir ayuda federal para estudiantes!

¿Qué es la ayuda federal para estudiantes?

La ayuda federal para estudiantes del Departamento de Educación de los EE. UU. (ED, por sus siglas en inglés) es dinero que lo ayuda a pagar sus gastos de estudio en una facultad, instituto profesional, universidad o facultad de posgrado. Ofrecemos más de \$150 mil millones en ayuda federal cada año a aquellos que reúnen los requisitos necesarios para obtenerla. Esta publicación proporciona información sobre los tipos de ayuda federal para estudiantes que están disponibles, cómo solicitar ayuda, fechas límite importantes para recordar, algunos consejos sobre qué hacer y qué no hacer, ¡y más!

Mitos y realidades acerca de la ayuda federal para estudiantes

MITO: Los estudiantes adultos quedan afuera en lo que respecta a los requisitos de edad para recibir ayuda federal para estudiantes.

REALIDAD: No hay límite de edad. Casi todo el mundo reúne los requisitos para recibir algún tipo de ayuda federal para estudiantes, incluidos los préstamos federales para estudiantes.

MITO: Solicitar ayuda federal para estudiantes cuesta dinero.

REALIDAD: ¡Presentar una solicitud en fafsa.gov es gratis! Por lo tanto, debe evitar las empresas que cobran una comisión para llenar la *Solicitud Gratuita de Ayuda Federal para Estudiantes* (FAFSA®).

MITO: Necesita aprobar una evaluación de crédito para recibir ayuda federal para estudiantes.

REALIDAD: No se requiere una evaluación de crédito para recibir ayuda federal para estudiantes, lo que incluye a la mayoría de los préstamos estudiantiles federales.

Tipos de ayuda federal para estudiantes

Existen tres categorías de ayuda federal para estudiantes:

- **Becas y subvenciones:** fondos de ayuda estudiantil que no tienen que ser reembolsados.* La mayoría de las becas y subvenciones federales se basan en la necesidad económica.
- **Programas de Estudio y Trabajo:** dinero ganado a través de un trabajo en el campus o cerca de él mientras se asiste a la institución educativa.
- **Préstamos:** dinero prestado que **debe ser pagado** con intereses.

Para obtener más información sobre la ayuda federal para estudiantes, incluidos los requisitos de participación básicos, visite [StudentAid.gov/requisitos](https://studentaid.gov/requisitos).

**Las becas y subvenciones no tienen que ser pagadas a menos que, por ejemplo, se le concedan fondos de forma incorrecta, se dé de baja de la institución educativa antes del fin previsto de un período académico, o no cumpla con los términos de su obligación de prestación de servicio si es que tiene una beca TEACH.*

Sabía usted que...

Además de usar la ayuda federal para pagar los gastos habituales, tales como vivienda, transporte, libros, matrícula y cuotas, puede usarla para ayudar a pagar el cuidado de personas a cargo, la compra de una computadora personal, los costos relacionados con una discapacidad, entre otros.

Presente la solicitud para recibir ayuda federal para estudiantes

La forma más rápida de solicitar la ayuda federal para estudiantes es por Internet en fafsa.gov, donde encontrará la *Solicitud Gratuita de Ayuda Federal para Estudiantes* o FAFSA®. Obtenga más información sobre cómo llenar su FAFSA en StudentAid.gov/fafsa.

Consejo: antes de comenzar a llenar su FAFSA, asegúrese de crear su credencial FSA ID, un nombre de usuario y una contraseña que se utilizan para acceder a los sitios web del ED. Su credencial FSA ID se utiliza para confirmar su identidad y para cuando firma en forma digital sus documentos relacionados con la ayuda federal para estudiantes, incluida la FAFSA. Para crear una credencial FSA ID, visite StudentAid.gov/fsaid-es.



Steve Debenport/Getty Images



Mark Bowden/Getty Images

Fechas límite importantes

Conozca las fechas límite. Si se pierde una fecha límite relacionada con el otorgamiento de ayuda económica (federal, estatal o de la institución educativa), podría quedarse afuera en lo que respecta a dicha ayuda.

Fechas límite para presentar la FAFSA

Deberá presentar la solicitud de ayuda federal para estudiantes todos los años. Por ejemplo, si va a una institución educativa durante el año académico 2016–17 (desde el 1º de julio de 2016 hasta el 30 de junio de 2017), en ese caso, el último día en el que puede enviar su FAFSA es el 30 de junio de 2017. Usted declarará información relativa a los ingresos del año fiscal 2015.

NUEVO: a partir del año académico 2017–18, usted puede presentar su FAFSA tan pronto como a partir del 1º de octubre de 2016, en lugar de esperar hasta el 1º de enero de 2017 para presentarla. El cuadro en esta página ofrece un resumen de las fechas más importantes para enviar la FAFSA dependiendo de la fecha en la que planee asistir a una institución educativa.

Fecha límite para la ayuda financiera del estado y de la institución educativa

Muchas instituciones educativas y estados usan la información de su FAFSA para otorgar ayuda del estado o de un instituto profesional, y algunas tienen fechas límite para el siguiente año académico tan pronto como a partir de febrero. Para buscar una fecha límite de un estado, visite fafsa.gov. Recuerde, las instituciones educativas pueden usar la información de su FAFSA para determinar si reúne los requisitos para recibir becas de estudio.

Nota: si presenta una declaración federal de impuestos y está utilizando la solicitud en línea o realiza correcciones en línea, tiene la opción de que sus ingresos e información tributaria se transfieran electrónicamente desde el Servicio de Impuestos Internos (IRS, por sus siglas en inglés) a su FAFSA.

Año en el que estará asistiendo a la universidad (año académico)	Plazo para enviar su FAFSA	Se necesita información sobre sus ingresos del año
Desde el 1º de julio de 2016 hasta el 30 de junio de 2017	Desde el 1º de enero de 2016 hasta el 30 de junio de 2017	2015
Desde el 1º de julio de 2017 hasta el 30 de junio de 2018	Desde el 1º de octubre de 2016 hasta el 30 de junio de 2018	2015
Desde el 1º de julio de 2018 hasta el 30 de junio de 2019	Desde el 1º de octubre de 2017 hasta el 30 de junio de 2019	2016

Qué hacer y qué no hacer

Sí:

- Hable con un asesor de admisiones. Conozca al personal de la oficina de ayuda económica de la institución educativa a la que planea asistir; el mismo puede ayudarle con los formularios de solicitud de ayuda económica y explicarle los tipos de ayuda disponibles.
- Conozca la diferencia entre los préstamos federales para estudiantes y los préstamos privados. Los préstamos federales para estudiantes ofrecen bajas tasas de interés, que son fijas, y opciones de pago flexibles, incluidos los pagos mensuales basados en los ingresos. En general, el pago de un préstamo federal para estudiantes no comienza hasta después de haberse dado de alta en la institución educativa. Para leer más acerca de las diferencias entre préstamos estudiantiles federales y privados, visite StudentAid.gov/federal-vs-privado.
- Analice tomar un examen de equivalencia de escuela secundaria si usted no se graduó de la escuela secundaria. Las diferentes opciones de exámenes incluyen el Certificado de Formación Educativa General (GED, por sus siglas en inglés), el Examen de Equivalencia de Escuela Secundaria (HiSET, por sus siglas en inglés) y el Examen de Evaluación de Finalización Secundaria (TASC, por sus siglas en inglés). Consulte sus opciones buscando en línea “equivalencia de escuela secundaria” junto con el nombre de su estado.
- Solicite a los empleadores que le recomiendan escuelas profesionales que brinden capacitación en las habilidades que necesita para la carrera que haya elegido.
- Sea un consumidor informado. Asegúrese de que la institución educativa a la que está planeando asistir esté acreditada, y conozca cómo evitar ser estafado. Para obtener una comprensión básica de la acreditación en los Estados Unidos y aprender más acerca de las fábricas de diplomas fraudulentas, consulte www2.ed.gov/students/prep/college/diplomamills.

No:

- Utilice todos sus ahorros de jubilación y de emergencia, ni arriesgue perder su casa con múltiples préstamos sobre el valor neto de la vivienda.
- Suponga que la respuesta a su pregunta es “no”. Realice preguntas.
- Pida prestado más de lo que necesita.
- Deje pasar fechas límite importantes.

Investigue las carreras

Si está buscando una carrera o una institución educativa, o si desea obtener más información sobre carreras y capacitación, visite los siguientes sitios web:

- Encuentre una carrera que se ajuste a sus objetivos y a su vida mediante el uso de la herramienta de búsqueda de carreras en StudentAid.gov/careersearch.
- Infórmese sobre la capacitación que necesitará para un trabajo en particular en www.careeronestop.org.
- Investigue carreras y la demanda laboral de diferentes carreras en el Manual de perspectivas laborales en www.bls.gov/ooh.

Si usted ha sido condenado por la posesión o venta de drogas ilegales y el delito ocurrió mientras estaba recibiendo ayuda federal para estudiantes, usted no cumplirá con los requisitos de participación por un período de tiempo basado en el tipo y la cantidad de condenas. Para obtener más información sobre condenas relacionadas con drogas y ayuda federal, visite StudentAid.gov/eligibility/criminal-convictions.

Si está encarcelado, usted tiene un derecho de participación limitado en lo que respecta a recibir ayuda federal para estudiantes. Si está encarcelado en una institución estatal o federal, no cumple con los requisitos para recibir Becas Federales Pell y para recibir préstamos federales para estudiantes. Si está encarcelado en otro lugar, usted puede obtener una Beca Pell, pero no puede obtener préstamos. Para obtener más ayuda, consulte la oficina de ayuda económica de la institución educativa a la que usted planea asistir, o comuníquese con el Centro de Información sobre Ayuda Federal para Estudiantes (FSAIC, por sus siglas en inglés). Consulte “Comuníquese con nosotros” en la contraportada de esta publicación.

Para obtener más información, consulte la hoja informativa *Derecho a recibir ayuda federal para estudiantes que estén confinados en instituciones penales para adultos o institutos correccionales para menores* disponible en StudentAid.gov/recursos.

Consejos importantes

Reduzca sus gastos de estudio

Puede reducir sus gastos de estudio mediante el uso de los siguientes recursos:

- **Becas de estudio:** consulte con la universidad a la que usted planea asistir para averiguar si ofrece becas de estudio. También, busque becas de estudio de forma gratuita en StudentAid.gov/becas.
- **Beneficios impositivos:** lea la *Publicación del IRS n.º 970, Beneficios tributarios para la educación*, para ver cómo podría beneficiarse con los créditos del impuesto federal sobre los ingresos para gastos de estudio.
- **Su empleador:** hable con su empleador sobre la ayuda para la matrícula. Algunos empleadores ofrecen beneficios para cubrir los gastos de estudio.
- **Centro universitario:** considere la posibilidad de asistir a un centro universitario, donde la matrícula puede ser significativamente menor que en las universidades de cuatro años, especialmente para los estudiantes del mismo estado.
- **Elección de un programa de estudio:** evalúe sus necesidades antes de solicitar la admisión o de inscribirse en los cursos. Asegúrese de que sus clases se ajustan a sus objetivos y de que pueden ser tenidas en cuenta para la obtención de su título o certificado.
- **Matriculación a tiempo parcial:** considere la matriculación a tiempo parcial si tiene dificultades para pagar un programa a tiempo completo, o si tiene otras obligaciones laborales o familiares que limitan el tiempo que tiene disponible para asistir a clases y estudiar. Sin embargo, la matriculación a tiempo parcial puede afectar su derecho a participar en algunos tipos de ayuda federal para estudiantes.
- **Recibir beneficios militares.** Si usted es un miembro de las Fuerzas Armadas de los EE. UU. o tiene un integrante familiar prestando servicio, visite StudentAid.gov/militares para obtener más información sobre las becas y opciones de pago de préstamos para el personal de las fuerzas armadas.
- **Investigar instituciones educativas.** Asegúrese de investigar sus opciones en lo que a instituciones educativas se refiere. La Planilla de puntuación universitaria en collegescorecard.ed.gov proporciona una herramienta interactiva para ayudarle a encontrar y comparar universidades. Esta información le ayudará a seleccionar la institución educativa que mejor se adapte a sus necesidades.
- **Transferir créditos de una institución educativa a otra.** Si planea tomar clases con el objetivo de transferir sus créditos a otra institución educativa, consulte con la oficina del registrador de esa institución educativa para asegurarse de que esos créditos sean transferibles.
- **Regresar a la institución educativa después de un descanso.** Si previamente ha obtenido créditos de la universidad, consulte con la oficina del registrador de la institución educativa a la que planea asistir sobre cómo transferir esos créditos.
- **Recibir crédito por experiencia de vida.** Muchas instituciones educativas ofrecen crédito por experiencias de vida y trabajo. Consulte con la institución educativa para saber si esta opción está disponible.
- **Tomar exámenes de admisión.** La mayoría de las universidades de los Estados Unidos exigen que usted envíe las calificaciones de los exámenes estandarizados como parte de su paquete de solicitud. Comuníquese con las oficinas individuales de admisión de la universidad para averiguar qué exámenes debe tomar para la admisión a cada una de esas instituciones educativas. Para obtener información sobre los exámenes de admisión, consulte StudentAid.gov/prepararse.
- **Esperando recibir ayuda federal para estudiantes.** Asegúrese de que la institución educativa a la que usted planea asistir participa en los programas de ayuda federal para estudiantes si desea usar la ayuda federal para pagar su educación.

Recursos

Sitio web de la oficina de Ayuda Federal para Estudiantes StudentAid.gov

Obtenga información detallada acerca de la ayuda federal para estudiantes y conozca más sobre cómo prepararse para la universidad. Encontrará información sobre los tipos de instituciones educativas postsecundarias en los Estados Unidos, los tipos de títulos y acreditaciones que ofrecen (título universitario de dos años, título universitario de cuatro años, maestría, etc.) y sobre cómo administrar sus préstamos federales para estudiantes.

Para obtener información sobre los costos de educación cubiertos por la ayuda federal para estudiantes, visite StudentAid.gov/collegecost.

Más información para consultar

StudentAid.gov/recursos

Para obtener información sobre la protección al consumidor, consulte las siguientes hojas informativas:

- *Elija cuidadosamente un instituto profesional*
- *No se deje estafar en su camino a la universidad*

Para obtener más información sobre el dinero para la universidad y para ayudarlo a determinar qué préstamos aceptar y cuánto pedir prestado, puede buscar leer lo siguiente:

- *¿Necesita dinero para la universidad? Guía sobre la ayuda federal para estudiantes*
- *Préstamos federales para estudiantes: Sea un prestatario responsable*
- *Préstamos federales para estudiantes: Pago de sus préstamos*

Puede solicitar copias impresas de varias de nuestras publicaciones en www.edpubs.gov.



Hero Images/Getty Images

Comuníquese con nosotros

U.S. Department of Education

Federal Student Aid Information Center (FSAIC)
P.O. Box 84

Washington, DC 20044-0084
1-800-4-FED-AID (1-800-433-3243)

Los usuarios de teletipo pueden llamar al
1-800-730-8913.

Las personas que llaman desde ubicaciones sin acceso a números 1-800 pueden comunicarse al
334-523-2691 (este no es un número gratuito).

Manténgase conectado

Acceda a los registros de sus préstamos federales en StudentAid.gov/iniciar.



/FederalStudentAid



/FAFSA



/FederalStudentAid

La información de esta guía fue compilada en la primavera de 2016. Para ver los cambios en los programas de ayuda federal para estudiantes a partir de esa fecha, visite StudentAid.gov.

Impreso en: Febrero de 2017